

RAPPORT OFFICIEL DES DIVERS MARCHES DE LA P. DE QUEBEC

Faill spécialement pour la "Semaine Agricole."

Montréal, 10 Novembre 1870.

Table with columns for PRODUITS, Montréal, St. Jean, St. RY-CINTHE, Joliette, BEAU-HARNAIS, TROIS-RIVIÈRES, Sorel, c. and sub-columns for DE, A, \$, c.

Cie du Chemin de Fer le Grand Tronc du Canada.

SERVICE AMELIORE DES TRAINS

POUR L'HIVER DE 1870.

AUGMENTATION DE VITESSE.

Nouveaux Chars pour tous les Trains Express

Les trains partiront maintenant de Montréal comme suit :

ALLANT A L'OUEST.

Express de nuit pour Ogdensburg, Ottawa, Brockville, Kingston, Belleville, Toronto, Guelph, London, Brantford, G. derich, Buffalo, Détroit, Chicago et tous les points de l'ouest à 8.00 P.M. Train de la Maille pour Toronto et les stations intermédiaires à 3.00 A.M. Train d'accommodement pour Kingston, Toronto et les stations intermédiaires à 6.00 A.M. Trains pour Lachine à 6.00 A.M., 7.00 A.M., 9.15 A.M., Midi, 1.30 P.M., 4.00 P.M. et 5.30 P.M. & Le train de 1.30 p. m. va à la frontière

ALLANT AU SUD ET A L'EST.

Trains d'accommodement pour Island Pond et les stations intermédiaires à 7.11 A.M. Express pour Boston via Vermont Central à 9.00 A.M. Express pour New-York et Boston via Vermont Central à 3.5 P.M. Express pour New-York et Boston via Plattsburgh, Lac Champlain, Burlington et Rutland à 6.01 A.M. Do do do à 4.00 P.M. Express pour Québec, Island Pond, Gorham, Portland et les Provinces d'en Bas à 1.30 P.M. Express de Nuit pour Québec, Island Pond, Gorham et Portland, et les Provinces d'en bas, arrêtant entre Montréal et Island Pond à St. Hilaire, St. Hyacinthe, Upton, Acton, Richmond, Brompton Falls, Sherbrooke, Lennoxville, Compton, Coaticook et Norton Mills, seulement à 10.10 P.M.

Il y aura des Chars Dortoirs à tous les trains de nuit. Le bagage sera étiqueté pour tout le trajet. Le steamers "CARLOTTA" ou "CHASE" laisseront Portland pour Halifax, N. E., tous les samedis après-midi, à 4.00 heures p.m. Le confort est excellent pour les passagers et le fret.

La compagnie internationale des Steamers, faisant le trajet en connexion avec le Chemin de Fer le Grand Tronc, laisse Portland tous les Lundis et les Jeudis, à 6.10 heures p.m., pour St. Jean, N. B., ac., &c.

On pourra acheter des billets aux principales stations de la compagnie. Pour plus amples informations et l'heure du départ et de l'arrivée de tous les Trains aux stations terminales et au terminus du chemin, s'adresser au Bureau où l'on vend des billets, à la Station Beauaventure ou au Bureau No. 39, Grande Rue St. Jacques.

C. J. BRYDGES, Directeur-Gérant.

Montréal, 7 Nov. 1870.—a k

COCHONS BERKSHERES & SUFFOLKS

PUR SANG,

A vendre.

LOUIS BEAUBIDN,

8 nov.—ak

Montréal.

LA SEMAINE AGRICOLE

IMPRIMÉE ET PUBLIÉE PAR

DUVERNAY, FRERES No. 16, RUE ST. VINCENT MONTRÉAL

\$1 par année, payable d'avance.